

| IT | Modello                     | MAKO - AU03200/AU03250      |
|----|-----------------------------|-----------------------------|
|    | Frequenza portante          | 868.35 MHz                  |
|    | Banda Europea ISM           | 868.0 MHz - 868.6 MHz       |
|    | Portante irradiata (E.R.P.) | 0 dBm                       |
|    | Modulazione                 | Digitale 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Assorbimento                | 10 mA                       |
|    | Temperatura d'esercizio     | -20°C + 55°C                |

**Grazie per aver scelto GI.BI.DI.**

**Uso:** Alla pressione di uno dei tasti si avrà la trasmissione del codice sul relativo canale.

**Apprendimento codici:** posizionarsi vicino al ricevitore radio e schiacciare contemporaneamente per almeno 6 sec. i tasti 1 e 2 di un TX già memorizzato. Quindi premere il tasto del nuovo TX.

**Avvertenza importante:** A causa delle dimensioni ridotte il prodotto, o alcune sue parti, potrebbe essere ingerito. Tenere lontano dalla portata di bambini di età inferiore ai 36 mesi.

**Dichiarazione del fabbricante UE:** Il fabbricante, GI.BI.DI. Srl, dichiara che l'apparecchiatura radio è conforme alla direttiva RED 2014/53/UE. La dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo internet <http://conformity.gibidi.com>. Il dispositivo è un'apparecchiatura radio di "Classe 1" così come definito della Decisione della Commissione Europea N° 2000/299/EC. GI.BI.DI. S.r.l. si riserva la facoltà di modificare i dati tecnici senza avviso, in funzione dell'evoluzione del prodotto.

**Numero Verde: 800.290156**

| FR | Modèle                     | MAKO - AU03200/AU03250      |
|----|----------------------------|-----------------------------|
|    | Fréquence portante         | 868.35 MHz                  |
|    | Portante irradiée (E.R.P.) | 0 dBm                       |
|    | Bande Européenne ISM       | 868.0 MHz - 868.6 MHz       |
|    | Modulation                 | Digitale 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Absorption                 | 10 mA                       |
|    | Température de service     | -20°C + 55°C                |

**Merci d'avoir choisi GI.BI.DI.**

**Utilisation:** En appuyant puis en relâchant l'une des touches, le code sera transmis sur le canal correspondant.

**Apprentissage des codes:** positionner à proximité du récepteur radio et appuyer simultanément, par au moins 6 s., sur les boutons 1 et 2 de l'émetteur déjà mémorisé. Puis appuyer sur la touche du nouvel émetteur.

**Mise en garde importante:** Vu ses dimensions réduites, aussi bien le produit que certaines de ses pièces pourraient être avalées. Ne pas laisser à la portée des enfants de moins de 36 mois.

**Déclaration du fabricant UE:** Le fabricant, GI.BI.DI. S.r.l., déclare que l'équipement radio est conforme à la DIRECTIVE RED 2014/53/EU. La déclaration de conformité EU est disponible sur le site <http://conformity.gibidi.com>. Le dispositif est un équipement radio de "Classe 1", comme établi par la Décision de la Commission Européenne N° 2000/299/EC.

GI.BI.DI. S.r.l. se réserve la faculté de modifier les données techniques sans aucun préavis suivant l'évolution de ses produits.

| UK | Model                  | MAKO - AU03200/AU03250     |
|----|------------------------|----------------------------|
|    | Carrier frequency      | 868.35 MHz                 |
|    | European ISM Band      | 868.0 MHz - 868.6 MHz      |
|    | Carrier radiated (ERP) | 0 dBm                      |
|    | Modulation             | Digital 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Absorption             | 10 mA                      |
|    | Operating temperature  | -20°C + 55°C               |

**Thank you for choosing GI.BI.DI.**

**Use:** When pressing and releasing one of the keys the code will be transmitted on the relevant channel.

**Learning codes:** position close to the radio receiver and press simultaneously, for at least 6 s., the buttons 1 and 2 of a transmitter already stored. Then press the button of the new transmitter.

**Important warnings:** Because of the small size of the product, or some of its parts, it could be swallowed. Keep away from children under the age of 3 years.

**UE manufacturer declaration:** The manufacturer, GI.BI.DI. S.r.l., declares that the radio equipment complies with the RED Directive 2014/53/EU. The EU declaration of conformity is available at <http://conformity.gibidi.com>. The device is a "Class 1" radio equipment, as defined by the European Commission decision N° 2000/299/EC.

This product has been tested in GI.BI.DI. verifying the perfect correspondence of the characteristics to the current directive.

**UKCA manufacturer declaration:** The UKCA declaration is available at: <http://conformity.gibidi.com>

GI.BI.DI. S.r.l. reserves the right to modify the technical data without prior notice depending on the product development.

| DE | Modell                                | MAKO - AU03200/AU03250      |
|----|---------------------------------------|-----------------------------|
|    | Trägerfrequenz                        | 868.35 MHz                  |
|    | Ausgestrahlte Trägerfrequenz (E.R.P.) | 0 dBm                       |
|    | Europäische ISM Band                  | 868.0 MHz - 868.6 MHz       |
|    | Modulation                            | Digitale 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Entnahme                              | 10 mA                       |
|    | Betriebstemperatur                    | -20°C + 55°C                |

**Vielen Dank, dass Sie sich für GI.BI.DI. entschieden haben.**

**Gebrauch:** Beim Drücken und darauffolgenden Loslassen einer der Tasten wird auf dem zutreffenden Kanal der Code gesendet.

**Learning-Codes:** position der Nähe des Radio-Empfänger und drücken Sie gleichzeitig für mindestens 6 s die Tasten 1 und 2 aus einem Sender bereits gespeichert. Dann drücken Sie die Taste des neuen Senders.

**Wichtige Warnung:** Aufgrund der kleinen Maße des Produkts, oder einiger seiner Teile, könnte es verschluckt werden. Außerhalb der Reichweite von Kindern unter 3 Jahren aufbewahren.

**EU-Herstellererklärung:** Der Hersteller, GI.BI.DI. Srl, erklärt dass die Funkausrüstung der RED 2014/53 / EU-Richtlinie entspricht. Die EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse erhältlich: <http://conformity.gibidi.com>. Das Gerät ist ein Funkgerät der Klasse 1 im Sinne der Entscheidung Nr. 2000/299 / EG der Europäischen Kommission.

GI.BI.DI. S.r.l. behält sich das recht vor, die technischen daten der produktentwicklung entsprechend ohne voranzeige abzuändern.

**MAKO**

**G:B:D:**

**G:B:D:**

**GI.BI.DI. S.r.l.**  
Via Abetone Brennero, 177/B  
46025 Poggio Rusco (MN) - ITALY  
Tel. +39.0386.52.20.11  
Fax +39.0386.52.20.31  
E-mail: [info@gibidi.com](mailto:info@gibidi.com)

**MAKO  
(AU03200/AU03250)**

**Radiocomando  
Remote Control**

[www.gibidi.com](http://www.gibidi.com)

Numero Verde: 800.290156

| ES | Modelo                           | MAKO - AU03200/AU03250     |
|----|----------------------------------|----------------------------|
|    | Frecuencia portadora             | 868.35 MHz                 |
|    | Potencia real irradiada (E.R.P.) | 0 dBm                      |
|    | Banda Europea ISM                | 868.0 MHz - 868.6 MHz      |
|    | Modulación                       | Digital 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Absorción                        | 10 mA                      |
|    | Temperatura de uso               | -20°C + 55°C               |

Gracias por haber elegido GI.BI.DI.

**Uso:** Tras presionar y soltar una de las teclas, se obtendrá la transmisión del código en el canal correspondiente.

**Aprendizaje de códigos:** situarse cerca del receptor radio y apretar simultáneamente, por por lo menos 6 s, los botones 1 y 2 de un transmisor que ya se ha memorizado. Luego apretar el botón del nuevo transmisor.

**Advertencia importante:** Debido al tamaño reducido del producto, o de algunas de sus piezas, podría ser tragado. Manténgalo fuera del alcance de los niños de menos de 36 meses.

**Declaración del fabricante UE:** El fabricante, GI.BI.DI. S.r.l., declara que el equipo radio cumple con los requisitos esenciales de la DIRECTIVA RED 2014/53/UE. La declaración UE está disponible en el sitio de internet <http://conformity.gibidi.com>. El dispositivo es un equipo radio de "Clase 1", como definido por la Decisión de la Comisión Europea N° 2000/299/EC.

La empresa GI.BI.DI. S.r.l. se reserva el derecho de modificar los datos técnicos sin previo aviso, en función de la evolución del producto.

| PT | Modelo                       | MAKO - AU03200/AU03250     |
|----|------------------------------|----------------------------|
|    | Frequência portadora         | 868.35 MHz                 |
|    | Portadora irradiada (E.R.P.) | 0 dBm                      |
|    | Banda ISM europeia           | 868.0 MHz - 868.6 MHz      |
|    | Modulação                    | Digital 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Absorção                     | 10 mA                      |
|    | Temperatura de serviço       | -20°C + 55°C               |

Obrigado por ter escolhido a GI.BI.DI.

**Utilização:** Ao premir e libertar uma das teclas verificar-se-á a transmissão do código no canal respectivo.

**Aprender códigos:** posicionado perto do rádio receptor e pressione simultaneamente por pelo menos 6 dos botões 1 e 2 de um transmissor já armazenados. Em seguida, pressione o botão do novo transmissor.

**Aviso importante:** Devido à pequena dimensão do produto, existe o perigo da sua ingestão ou de ingestão de alguma peça componente. Manter fora do alcance das crianças de idade inferior a 36 meses.

**Declaração do fabricante da UE:** O fabricante, GI.BI.DI. S.r.l., declara que o equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva RED 2014/53/UE. A declaração de conformidade da UE está disponível em <http://conformity.gibidi.com>. O dispositivo é um equipamento de rádio de "Classe 1", conforme definido pela decisão da Comissão Europeia N° 2000/299/EC.

GI.BI.DI. S.r.l. reserva-se o direito de modificar os dados técnicos sem pré-aviso em função de evolução do produto.

| NL | Model                            | MAKO - AU03200/AU03250     |
|----|----------------------------------|----------------------------|
|    | Draaggolfrequentie               | 868.35 MHz                 |
|    | Uitgestraalde draaggolf (E.R.P.) | 0 dBm                      |
|    | Europese ISM band                | 868.0 MHz - 868.6 MHz      |
|    | Modulatie                        | Digital 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Stroomopname                     | 10 mA                      |
|    | Bedrijfstemperatuur              | -20°C + 55°C               |

Dank u voor uw keuze van GI.BI.DI.

**Gebruik:** Door het indrukken en vervolgens loslaten van één van de toetsen wordt de code naar het bijbehorende kanaal verzonden.

**Aanleren codes:** druk gedurende minimum 6 seconden tegelijkertijd op drukknop kanaal 1 en kanaal 2 van een reeds aangeleerde zender terwijl deze zich in de omgeving van de ontvanger bevindt. Druk vervolgens op kanaal van de aan te leren zender.

**Belangrijke waarschuwing:** Vanwege de geringe afmetingen zou het product of sommige onderdelen ervan kunnen worden ingeslikt. Hou het uit de buurt van kinderen van minder dan 36 maanden.

**EU-fabrikantverklaring:** De fabrikant, GI.BI.DI. Srl, verklaart dat de radioapparatuur voldoet aan de richtlijn RED 2014/53 / EU. De EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <http://conformity.gibidi.com>. Het apparaat is een "Klasse 1" radioapparatuur zoals gedefinieerd in Beschikking nr. 2000/299/EG van de Europese Commissie.

GI.BI.DI. S.r.l. behoudt zich het recht de technische gegevens te wijzigen zonder waarschuwing vooraf, als dat nodig is voor de evolutie van het product.

| GR | Τύπος                      | MAKO - AU03200/AU03250     |
|----|----------------------------|----------------------------|
|    | Συχνότητα μεταφοράς        | 868.35 MHz                 |
|    | Εκπομπή μεταφοράς (E.R.P.) | 0 dBm                      |
|    | Ευρωπαϊκό συγκρότημα ISM   | 868.0 MHz - 868.6 MHz      |
|    | Διαμόρφωση                 | Digital 00K (ON-OFF Keyng) |
|    | Ένταση                     | 10 mA                      |
|    | Θερμοκρασία λειτουργίας    | -20°C + 55°C               |

Ευχαριστούμε που επιλέξατε τα προϊόντα GI.BI.DI.

**Χρήση:** Πατώντας ένα από τα κουμπιά ο κωδικός θα μεταβιβασθεί με το σχετικό κανάλι.

**Εκμάθηση κωδικών:** κοντά στο δέκτη ραδιοφώνων και πατήστε ταυτόχρονα για τουλάχιστον 6 κουμπιά είναι το 1 και 2 του πομπού που έχουν ήδη αποθηκευτεί. Στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί του νέου πομπού.

**Σημαντική υπόδειξη:** Το τηλεχειριστήριο ή ορισμένα μέρη του εναι μικροσκοπικά και μπορούν να καταπιωθούν. Μακριά από παιδιά που δεν έχουν συμπληρώσει το 3ο έτος τους.

**Δήλωση κατασκευαστή UE:** Ο κατασκευαστής, GI.BI.DI. S.r.l., δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός συμμορφώνεται με την οδηγία RED 2014/53/EE. Η δήλωση συμμόρφωσης EE διατίθεται στη διεύθυνση <http://conformity.gibidi.com>. Η συσκευή είναι ραδιοεξοπλισμός «Κατηγορίας 1», όπως ορίζεται στην απόφαση αριθ. 2000/299/ΕΚ της Ευρωπαϊκής Επιτροπής.

Η εταιρία GI.BI.DI. S.r.l διατηρεί το δικαίωμα αλλαγής των τεχνικών προδιαγραφών χωρίς προειδοποίηση, όσον αφορά ανάπτυξη των προϊόντων της.



